

# هۆزا مامەش

نؤيسين : غولام عەلە شاملۇ | وەرگىران : د.فاخىز حسن گولى



هۆزا مامەش ، ل دەقەرىئىن چىايى و زۆزانىئىن دناقبەرا مەباد و نەغدىدا دېئىن. ئەف هۆزە ل دەقەرىئىن كۈ دەقەنە باكىورى (سلىۋۆز) و باشۇورى (خانە) و رۆزھەلاتىن مەباد و كۈندىئىن دەوروبەرىئىن سەقز و رۆزئاتايىن شنۇ جەهوارن و ل سەد و ئىك كۈندان دېئىن. ناقىن ھنبدەك ڙ ئەوان پىتكەتىنە ڙ :

## جەوارى سەرۆكىتى هۆزى :

سەرۆكىتى هۆزى هۆزا مامەش، عەلى ئاغا ئەمير عەشاييرىيە و ل گەللىيە مەزنى (پەسوھ) د ناقبەرا مەباد و جلدیان كۈ خودى سەقايمەكىن خوهشە جەوارە.

د چەند كىلۆمەترى باشۇورى (پەسوھ) دا، بىنگەھەكىن مەزنى مەشق و راهىناتىن لەشكەرى ب ناقىن (پەسوھ) هاتىيە دامەزراىدىن. د ئەقىن گۈندىدا كۈ جەوارى سەرۆكىتى هۆزىتى، خواندىنگەها سەرتايىلىنىن و زارۇك مفای ڙ وانەييەن نەھىلانا نەخويىندەوارىنى يالەشكەرگەها (پەسوھ) وەردەگرن. كۈندى (پەسوھ) ڙ نۆت و حەفت خىزان و نىزىيىكى شەش سەد و حەفت كەسان پىتكەتىيە.

“هۆزا مامەش ل گەل (هۆزەنگور 9 دېبۈكى) ل سەرددەشت و سەقز و ل گەل هۆزا (پېران) ناقچىيا (خانە) هەفتسووچىيە.”

- لىيگىن.
- پەسوھ.
- سەرۆكانى.
- خۇرۇچ.
- سەرددەرە.
- كىلەسىپيان.
- جەلدیان.
- كانى باغ.
- حاجى غىلە.
- كۈندەرە.
- كەندى غۇلان.
- گەركىسىپيان.
- گەربابن.
- صووفيان.
- كانى مولا.

## پهیوهندی ئەوان ل گەل ھۆزىن ھەمسوو:

ھۆزا مامەش ل گەل (ھۆزمەنگور و دیوکری) ل سەردەشت و سەقز و ل گەل ھۆزا (پیران) ناقچەیا (خانه) ھەقسوویه. وەسا دیارە پهیوهندیيەن ئەقىن ھۆزى ل گەل ھۆزىن دىتە باشە و ھندەك يىن «جاران سەرۆكىن ئەوان سەرمدانا ھەقىو دەكەن.

## ھۆزا مامەش ژ شەش تىرىھىان ل خوارى پىكھاتىيە :

١. قادرى.
٢. مەلا سلىمان.
٣. بایمۇزىدى.
٤. ئەحمدى.
٥. عەزىزى.
٦. ئەمير عەشايرى.

ھۆزا مامەش ب زاراھىكى ئىرانى كو گەلەك نىزىكى زاراھىكىورىيەن دەھابادى يە د ئاخىن. ل خوارى ئاماڭە ب چەند پەيقيەن زاراھىكى ئەوان دەھىتەكىرن، بۇ نموونە وەك :

- بەران.
- پېست.
- تەرزا (تەپگ).
- تەلە.
- (تەلەھە).
- جالجالۇك (تەقنىپىرك).
- جەرگ.
- حەمبار (عەمبار).
- مال (خانى).
- كوتىر.
- مەپ.
- مەنچال (مەنچەل).
- منداڭ (زارۇك).

## ئايىن :

ماودىيەكى درىيە ھۆزا مامەش دەستت ژ ئىارا كۈينەنلىكىن بەرداينە و ل گۈندان جەھوار بوبۇينە. پىتىيا خەلکىن ئەقىن ھۆزى ژ ئىن و مىران مژوپلىي چاندىن و تەرش و تەوالى يىنە و ژىن مل ب ملىن زەلەمان دناف رەقىاندا كار دەكەن. ھەر چەندە ھۆزا مامەش دەستت ژ كۈينەنلىكىن بەردايە و پىكھستىيا وى يَا دەستپىكىن تىكچوویه، لىن ھىشتا ھىزىز و شىيانىن سەرۆك ھۆزى ل سەر ھۆزى بەرداوامە و گەھۋۇپىن ب سەردا نەھاتىيە. تەفایا ناكۆكىيەن بچوپىك ژلائىن سەرۆك ھۆزىقە دەيتەن چارسەرەكىرن. لىن سەبارەت ناكۆكىيەن مەزىن و يان دىزى و گوشتنى، ل دامەزگەھىن مىرى و ياسايى قەدەگەن. ھەتا نەمۇ ڪاروبىارىن ھۆزى بەرى بجهاتىنى، بىدەقىيە ئاخقىتىدا دويماھىيەن يَا سەرۆك ھۆزى دەرياز كەرىبىت و پاشتى ئەمۇ دەكەقىتە د كارىدا. سەرۆكىن ھۆزى دەمەن دەدت ھەتا جەن كو رېڭ پېبەتەدان خوھ ژ سزادانان كەسىن گونەھبار دویر دەكتە. پەيوهندىيەن سەرۆك ھۆزى ل گەل ژىرددەستان مينا پەيوهندىيەن خودانىن ئەردى و جوتىيارىيە: چونكى ھۆزا مامەش گوھدارىيەن دەولەتىنە و خودان ژىارەكى ئازاما گۈندەنىيەن، ژلائىن دەولەتىن و لەشكەرىقە نوينەر و ئەفسەرلى پىكھستان دناف ئەواندا نەھاتىيە دانان. پىتىيا خودانىن گۈندان ژ كەسانىن نىزىكى سەرۆك ھۆزىتە و ڪاروبىارىن گۈندى ل ژىر چاقدىريما ئەوان و سەرۆكىن ھۆزىقە بەھقرا دەيتەن بېرىقەبرىن. ھەر ئىن ژ شەش تىرىھىيەن ھۆزا مامەش، سەرۆكىن خۇ يىن ھەمى و ل ژىر چاقدىريما ئىكەن سەرۆكىن ھۆزىدا كار دەكەن. سەرۆكاتى دناف ھۆزى دا پاشتا پاشتە و ژ باپى دەگەھىتە كورى و ھەتا نەمۇ ژى ئەف چەندە واتە پاشتا پاشت د تىرىھىا (ئەمير عەشايرى) يىدا بەرداوامە.

مامەشان موسىلمان و سوننى و پەيرەوى مەزھەبى شافعىنە. ھەروەسا صووفىنە و ل دويش پېبازا ھەر دوو دەستەكىيەن صووفىنەن قادرى و نەقشەبەندىنە. ھۆز ب گاشتى ب باشى و ب دەلەكىن پاڭز ئەرکىيەن ئايىنى ئەنچام دەمن. ب ھىچ شىۋەھەكى ئەرکىيەن ئايىنى وەك نقىز و پۆزى و يىن دىتە ناهىيلەن. ھەلکەفتىن خەمگىيەن وەك (رويدانان كەرىبەلا) ناكىپىن، لىن خوھ ژ كېيىنان ئاھەنگىيەن خوھشى و شادىيە- د ئەوان پۆزان دا- دویر دئىخىن.

## چاندن :



گرنگترین کەلوبەلێن کو دکرێن ب ئەقى شیوهیە ل

خوارینە :

١. جگارە.
٢. پەرۆك.
٣. قەند (دیشلەمە).
٤. شەکر.
٥. چا.
٦. برنج.
٧. کەلوبەل و ئالاقین ژیارى و ڪارى.

## ئاقدان :

بەلاقکرنا ئاقىن ل سەر جووتىياران ب بەرفەھىا ئەردى چاندنا ئەوانقە گەريدايە و ھەر چەند ئەردى ئەوان بەرفەھەتر بىت، پشکا پىر پا ناقىن دى بەر ئەوان ڪەفيت، ھەندەك جاران ھاتىيە دىتن کە جووتىاردەكى دوو يان سىن پۇزان ھەمى گەندەكى بۇ خوخ بىرىيە. ئاقا پىدىقى ژیو چاندەن ژ ڪانى و ل ھەندەك جەھان ژ پۈباران دەيتە دابىنلىكىن. لىن ژیو ئاقا فەخوارنى، ھەر چەند مالەكان خومدى بىرەك ئاقىنە کو ب ستلان ئاقىن دكىشىن.

## مژوپلاھى و ڪارىن ۵۵ستى :

ڙنان ل دەمنى بىكارىي ب ڪارىن پىستىنى ۋادىن و گۈرمىيەن ستوپىر و ب سەرپۈر د پىتسىن. ل زېستانى كو ب شیوهیەكى گشتى ڪارىن چاندەن دەيتە راوهستانىن، ڙن و مىر ل دەف ھەفدو ڪۆم دېن دەست ب ئاخىختىن خومش و فەگىپانان جىرۆكان دكەن. د ناف ئەقى هۆزىدا، ئەفسانە، مەتلۇك، مامكىن زىيە ژلاین ھىئرا (مەجید زادە) ھاتىيە كۆممىكىن كو نەموونەييەن ئەوان ل خوارى ھاتىيە و ب ئەمۇي ئۆمىدى كو تەقايىا ئەوان د پەرتۇوكەكە جودا دا بەيىتە چاپىكىن. ھەزى گۆتىيە كو پىتىريا چىرۆكىيەن ئەفسانەيى ل شەفييەن درېئىن زېستان دەھىنە گۆتن کو ب رۆز بىكىران د شىيىن ب شەف ھەتا درەنگ ھشىار بمىين.

ئەردىن ھۆزا مامەش ب باشى بەرهەقى چاندەننە و بەرهەمەن باش دەدەن. لىن ھېشتا ب چىل و ئاسن و ئالاقین ڪەفن ڪار دكەن و كەلوبەل و ئالاقین نوى يىن چاندەن ژىلى چەند ترەكتورا تىشەكى دىتە نەھاتىيە دىتن. بىڭۈمان ئەگەر مفای ژ ئالاقین نوى يىن چاندەن وەرىگىرن، ئەندازىيا بەرهەمەن ئەوان بەرمىزىدەھى دەپەت.

چاندەن د ئەردىن ھۆزا مامەشدا دوو جۆرن: ئاقى و دىمى. ئەردى كو سائەكى گەنم لىن چاندېيت، سالا دىتە بەيار دەيىنت و سالا پاشتە تىشەكى دىتە دچىنلەن ل سالا سېتى دووبارە گەز مى تووقى و ئاقىن و ئەردى بەتكە كەراخى، ل دەمنى دورىيىنى نىشەكە كا بەرهەمەن دەگەھىتە ئەھى و ئەگەر خودانى ئەردى، خوھ تووقى و ئاقىن دابىن بىكمەت و ئەردى ژ خودانى وەرىگىرت، دوو دەھەيَا بەرهەمەن ژیو خودانى ئەردى يە و ئىي مايى ژیو



چووتىيارىيە. لىن ب شیوهیەكى گشتى چووتىياران حەزىل ئەھى چەندى يَا ھەى كو خودان ئەردى تووقى و ئاقىن و ئەردى بەتكە ئەوان، ئەھى شىۋاھە پىر دەھىتە پەززانىن، چونكەي د ئەھى باورىيەداينە كو پىر دى بىتە جەن پويتەدان و پاشتەقانىا سەرۆكىن هۆزى.

ئەو کەلوبەل و بەرهەمەن ھۆزا مامەش ئەھىن د فرۇشنى يىن

دەپەت پىكەتىنە ژ :

١. دانوئىلە.
٢. گەنم و جەھ و ...
٣. سېپىياتى.
٤. تۈيتىن.
٥. سلك.

## گوتنین مەزان :

- باران دلوفانیبا خودییه.
- برنا قازانکا پەش دناف میهاندا، ئەنجامن باش بخوهقە ناگریت.
- ئەگەر دیکل ب شەف بانگ بدەت دى سەرژیکەن.
- نابیت شەقین چارشەمبیبا ئاقى بېزىنە ل سەر ئەردى، چونكە ئەجنه تەپ دېن.

- مرى ب پازىبۇونا خۆ ناجىتە د گۆپىدا.
- مەنلا ل گەل ھەقالان جەزنا سەركەفتىيە.
- ژئاپ بۆش نەترسە، ژئاپا راوهستىيەي بىرسە.
- ئىك دەست ب تىنە دەنگ زى ناهىت.
- ژەممى عەوران نابارىت.
- ھەتا سووار نەكەفتى نابىتە سووارەكاردەكى باش.

## پىكھينانا خىزانى :

چونكى مامەشان موسىلمان و سۈنىنە، د شىئىن چار ژنان بېينىن، لىن ماقن سىغە كىرنى نىن. سەرۆكى هۆزى يان مەزىنى گۇندى ل گەل تەخ و چىننەن خوارتىرى مالباتا خوھ خىزانى پىكناھىن. هۆزى مامەش ل گەل هۆزىن دىتىر پىكناھىن. بەرى خوازگىتى، واتە ل دەمنى كو مالباتا كچى بەرامبەر مالباتا كۈپى راپىبۇونا خوھ ژىپ خوازگىننیان نىشانداین. چەند كەمس ژىپ بەدەستەھەينانا پىزانىن ل سەر دارايى زاقايى دەھنارتىن و ل بانىن دويىر و نىزىك ب شىۋىيەكى نەپەنى زاقا و خىزانى ئەمۇي بۇ ماومەيەكى دئىخىستە ژىر چاقدىرىتىدا. پىكھينانا خىزانى ل دەف هۆزى مامەش كەلەك تىستىن ۋوتوينى يىن هەين بۇ نەمۇنە ل دەمنى بويىكى د بەنە مالا زاقايى، ھەزارەكى زىتىدە يا گۇندىيان ل دەمۇرۇبەرەن ئەمۇي كۆم دەن، دەستەكەكا جەھىلىن سوياز ل پىش و پاشا بويىكى و ئەمۇن دىگەلدا ب ھەسپان دچن د ھەين. ژنان د پتريما كارىن خىزانىدا ژئازادى و سەرىبەستى و رادەرىپىنى بىن باھرن و زەلام ب ساناهى داشتىتەقزىندا خۆ بەرددەت.

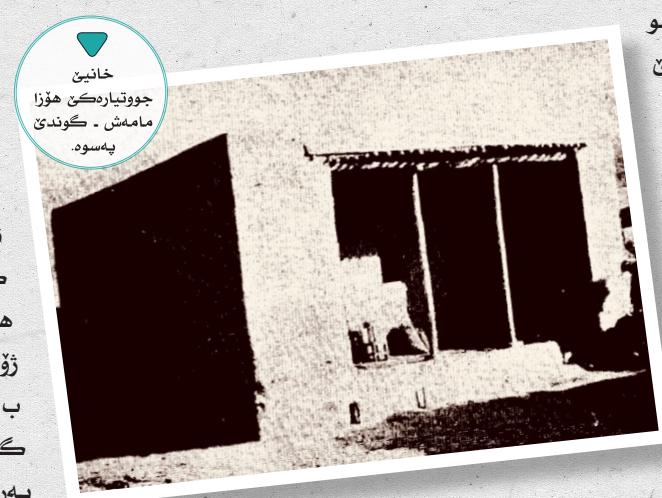
- ئەو چىيە كو ژۆر پەرە ژ ياقۇوتى؟ (ھنار)
- ئەو چىيە ئىكە نابىتە دوو؟ (خودى)
- ئەو چىيە ھەرج شوين دىكى د جەدا دەمینىت؟ (شوين پېتىيە)

## بىرۇباوجىرى :

ھۆزى مامەش كەلەك ب بىرۇباومرىيەن خوھ گىرىدىانە و ل خوارى ئەم دى چەند نەمۇنەيەن ژ بىرۇباومرىيەن ئەمۇن ھەينىن :

ئەگەر ئەو ژنان شۇنۇكى خودى زارۆك دايىن حەفت شەقان ب تىنە بىمەنەت، بەختەك (كو مامەشان ب شەھە ناڭدەكەن) دى بچوپىكىن وى دىن.

پتريما خانىيەن ئەوان ژتابوک و تەقىن و ھەپبىتى دەھىيەنەنەن چىتكەن دە ئاشاكرنا خانياندا كەلەك كەنگىيەن نادەنەنەن رۇناھىيى. ھەر خانىيەك ژ ژۆرمەك ھەتا دوو ژۆران پىكھاتىيە كو ئىكىسىم ب كۆلان و رېتكەن تەنگە گىرىدىانە. بىنىاتىن خانى ژ بەرى و خىزى دەھىتە چىكىن. جووتىيار د كونجا ژۆرە پۇنىشتىندا خۆ، تەنۋىرەكى د ئەردىدا چىكىرەنە كو نان پىدىقى ژ بۇ خۆ دروست دىكەن. ئەف تەنۋىرە ژ تەقنىيە و نىف مىتىرى كويىرە.



- پەرييان (يان ل دويىف ئاخىتنا مامەشان كامووسانە) كو ب تىنە ھېرىشى دىكەنە ل سەر ژنان و جەھىلىن جوان.
- چوونا ب شەف ل سەر كانىن نىباشە.
- مال مالشىتىن ب شەف ھەبۇونا مەرۇقى ژناف دېتە.
- دانا خۆى ب قەر پىشتى نېقروپىيان بەختىرىشىن دويىف خوھ را دەھىتىت.
- ژايىكبوونا زارۆكىن كور بەرى كچى گەنگىيە خۆ يَا هەيى و دېتە هوکارى خوهشەختىيەن.

## خوارن :

## یاری :

جەھیل و زارۆکین هۆزا مامەش د جەزىن و هەلکەفتىن نەتمەدەيى و ئايىندا، يارىيەن خوه مژوپىلكرىنى دكەن. لى نەشىن بىزىن كو ئەف يارىيەن هەنن تايىبەتن ب روئىن جەزىن چونكى جەھىلىن هۆزى ل دەمئ بىكارى و ئارامىيەن دەمەن خۆ ب ھەسپ سوپارى و نېچىرىقە دەرباز دكەن و يان مژوپىلى ياريان دىن. ژ بۇ نېچىرى بەرەف چىايىن دەورۇپەرەن گۈندى

خوه دېچن د

ئەقان چياندا

بالىندىيەن مينا

كەم و سويسك

گەلەك مشەنە.

ھەسپ سوپارى،

گەرنگىتىن

وەرزش و مژوپىلاھيا

جەھىلىن هۆزى و

ھەتا يا پىرمىتارا يە

رى، ھەتا ئەمۇي

ئاستى كو بوبويە

بەشەك ژ ئەركىن

زىيارى و گشت زەلام

نەچارن ب باشى خوه فيئر بکەن. ھەندەك ژ يارىيەن

مامەشان مينا ئەوان ياريانا ئەمۇين ل تەھرەن دەھىنە كەرن ژ

ئەوان :

قەرە قەرن : (چىكانى، خوه قەشارتكانى).

چەلەك حەمزەل (خۆ ل سەر پشت ئىكدوو

ھافيتىن).

دارو ھەلۈك (ترانە، پليتانى).

لۇن ھەندەك يارىيەن ئەوان نە وەك يارىيەن تەھرەن مينا (يارىيا رەمن) كو بەريكانىتىا ھەسپ سوپارىي يە كو ب ئەقى شىومىيە ھەندەك سوپارى ھەسپان بدن و ل جەھەكى بازنىيەن ھەسپ سوپارىي دكەن. ھەندەك جەھىن ئەقى بازنىيەن وەك سۇنۇرى ھېل كىشى كىرىنە و ھەر كەسى ژ ئەقى ھېللى دەرباز بىيت د دوورنىت و دى ژ بەريkanى دەركەفىت.

خوارندا مامەشان جوراوجۇرن و د گشت جۇرىن خوارندا دەرمانىكان بىكاردەيىن. برنجى زەر ناكەن و ب شىومىيە ئاسايى دروست دكەن. پتريا ئافكىن كو ب گۈرائى دخۇن پىكەتايىنە ژ: لوبيك، بامى، پتات، باجانەشك، باجان سورىك، بىرىجى سادە يان ب گىايىن سېت دروست دكەن. ل خوارى دى ئاماژە ب ھەندەك خوارندا ماماشان ب دەقۇكا ئەوان ھىتەكىرن :

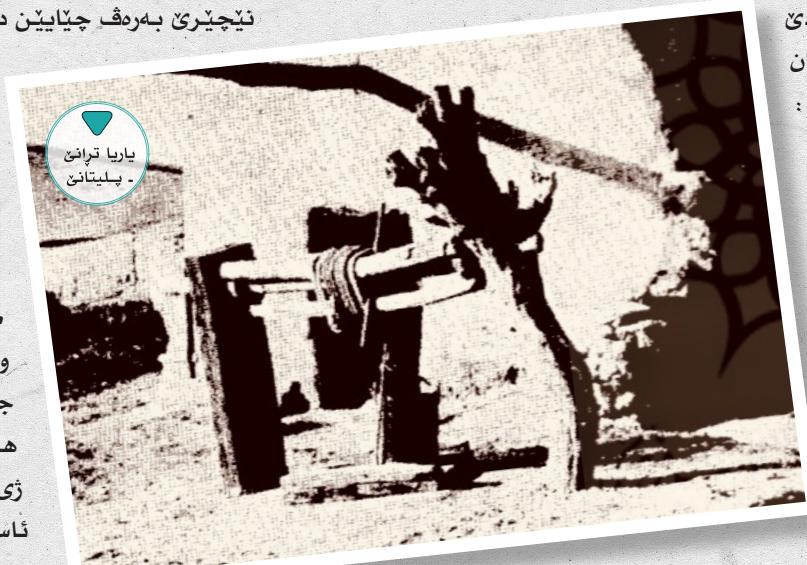
- سەنگ سير : شۇپىا  
رېزدە و كشكايد  
ھەندەك جاران ژى  
كەفسكىان دكەنە  
دناقدا.

- نانى رەق :  
بەرەقەكىرنا ئەقى  
خوارنى ب ئەقى  
شىومىيە كول  
دەستپېتىكى سۆپىي

چىدەكەن و چەند ھېكىان دكەنە دناقدا و پاشان دەھ خولەكەن دكەلەن. ل دەمەن خوارنى نانى  
ھۆپەر دكەنە دناقدا وەك تەشرىبىن.

- سەرپىيەك (پاچە).
- قاتىك ئاشى : تىتىن بىدەقى ژ بۇ ئامادەكىرنا ئەمۇي پىكەتايىنە ژ: برنج، ئالىنۇك، كەسکاتى و گۆشىتە.
- حەيران شۇپىا.

”مامەشان موسىلمان و سوننى و پەيرەۋىيە مەزھەبى شافعىنە. ھەروەسا صووفىنە و ل دويىش رېبازا ھەر دەن دەستەكىن صووفىيەن قادرى و نەقشەبەندىنە.“



## جلوبهگ :

نمونه‌یده کا  
جلوبهگین  
زه‌لامان دناف  
هۆزا مامەش دا



جلوبهگین پتیرا ژن و میرین هۆزا مامەش ب شیوه‌یده کى  
سادبۇون :

### • جلوچارا زه‌لامان :

- شەلوالى فرەھ و ب كورىشك كۈز گۆزەكىيشه زراف و تەنگە.

- جلن نىف كورت (شەپك) كۈز باراپتىر ئەۋى ژ مەخەمەلى سۈر و بەنەفسى دەدورىن. يىن زه‌لامان پستۇك گىرتى و ھچك درېئە و دوو بەرىك ل سەر ھەر دوو ئالىيەن سىنگى كۈز بەرىك ۋەكىرى و ب دوكەمەكى دەيتە گىرتىن (مىنا جلوچارا سەربازان). جلن نىف كورت زلائىن پىشىيىشە ب چەند دوكەمەيان دەيتە ۋە كىرن.

- ل سەر جلن نىف كورت (شەپك) شويتكەكى ئاقىرمۇشى يَا پەحن ل شوينا قاوىشىن گىزىدەن و ئەقى شويتكى ب شیوه‌یده کى تايىمت خلفا لىددەن.

- ل دوور كولاقىن بچويك، شالەكى ئاقىرمۇشىيىن نازك و گولگولى دئالىين و ل شوينا كولاقى دكەنە سەرەن خوھ (مەبەست شاشك و جەممەدانىيە).

- پىلاقيىن ئەوان ژ چەرمىن خاھە كۈز مەبابادى دەينىن يان ئەو ب خوھ چىدەكەن يان دكىرن.

- پتيرا زه‌لامان دەستمالىيەن سې ل سەر جلوچارى دوور ھچكى يان زەندىكى دېيچىن كۈز سەرەكى دەستمالان ۋەكىرى يان ھلاويىسى يە. (مەبەست لەوندىنە).

### • ژىددەر :

1. غلاملى شاملو، ايل مامەش، (مجلە) هنر و مردم، اردیبەشت ۱۳۴۲ [۱۹۶۲]، شمارە ۷، ص

۲۰ - ۲۵

### • جلوچارا زنان :

جلوبهگین زنان ژى سادەنە. شەلواڭ درېئە و ژ پەرۇكىن رېش دكەنە پىن خوھ و كراس درېئە و ب ھچك ل سەر شەلوالى بەمر خوھ دكەن. كولاقىن ب پىلهك دكەنە سەرەن خوھ مىنا زه‌لامان چەند شالىي ئاقىرمۇشىن نازك و گولگولى ل دوو كولاقىن د ئالىين. جلوچارا زنان د ھەلکەفت و جەنۋاندا ب خەملا پتە دەيىنە دىتن. پىلاقيىن زنان ژى وەك يىن زه‌لامان سادەنە. هندهك جاران پىلاق ژ چەرمىن خاھ يان يىن چىكىرى دەيىنە چىكىرن.